

къто же е без греха, разве един бог», — таким афоризмом напоминает Изборник (стр. 251) о том, как много «грехов» в жизни и как вдумчиво надо «судить» грешника. Первая часть этого афоризма нашла свое отражение уже в записях пословиц конца XVII—начала XVIII в.: «Безгрешна человека на свете несть», «Нет того человека, не преступил бы чего» (Симони, стр. 78, 188). В сборнике Даля вариант: «Нет такого человека, чтоб век без греха прожил» (стр. 43). В устной передаче вторая часть книжного афоризма сохранилась очень близко: «Един бог без греха», «Один бог безгрешен» (Даль, стр. 43).

Через выборку из «слов» Иоанна Златоуста Изборник приводит и евангельский наказ: «Не осуждите да не осужени будете» (стр. 453; ср. в Ев. Матф., 7, 1—2: «Не судите да не судимы будете»). И это наставление перешло в устное изречение: «Не осуждай и осужден не будешь»; «Не суди других, не осудишься от них» (Даль, стр. 736). Однако смысл этого «непротивленческого» совета существенно ограничивается в Изборнике афоризмами, рекомендующими избегать советников и друзей «льстивых», которые только «хвалят», ни в чем не оспаривают, предпочитать тех, кто умеет возражать, т. е. «судить». В «Наказании богатым» Изборник советует: «Таки убо себе другы и съветьники имеи, иже не вься глаголемая тобою хвалят, но судьмь правдьнымь тьштатъ ся отвештати ти» (стр. 200).⁵ То же предостережение от «льстецов» звучит и в других афоризмах Изборника: «Отъвраштяи ся ласкавьць льстных словес яко и вранов, искалають бо очи умьнеи» (стр. 199); «Мънози бо приязнию лицемерною вельми известным пакость творять» (стр. 205); «Разумеваи суштлиих с тобою норовы, да познаеши в истину с любовью служаштиих ти или с льстью ласкаюштиих» (стр. 204—205).

Если в старых пословицах — «Друг льстив корысти желатель» (Симони, стр. 95), «Не тот тебе друг, кой в глаза льстит, но той тебе друг, кой за очню добра творит» (Паус, стр. 40) — еще ощущается переключки с книжным предостережением от льстецов, то лишь по общей мысли совпадает с ним народная пословица — «Не люби потаковщика, люби встрешника», известная в записях от сборников XVII—XVIII вв. до собрания Даля (Симони, стр. 12; Петр., стр. 32; Татищев, стр. 58; Даль, стр. 662). В отличие от книжного афоризма народная пословица относит этот совет не только к «богатым» и «сильным», но ко всем людям вообще.

Из приведенных выше афоризмов Изборника вырисовывается одно из положительных качеств человека — умение выслушать справедливый «суд», не поддаваться на «льстивые» речи со всем соглашающегося «ласкавьца». Соответственно безоговорочно осуждается «ласкавьць». «Другом» и «съветьником» человеку может быть только тот, кто «судьмь правдьнымь» оценивает его слова и поступки. Теме дружбы и характеристике истинного друга посвящен ряд афоризмов Изборника.

Ценность дружбы подтверждается изречением Иисуса Сираха: «Друг верьн — кров крепкъ, обретьи же его обрете съкровиште», «Друг верьн — утеха житию» (стр. 329). Пересказ части этого изречения записал как пословицу Паус: «Кто имеет доброго друга, обретает сокровище» (стр. 44). Татищев повторяет начало афоризма Изборника: «Друг верен — кров крепок» (стр. 52).

Подлинный друг познается в дни печали, тогда как мнимых друзей много у богатого и удачливого — об этом напоминают афоризмы Избор-

⁵ От имени Сократа (в греческом тексте «Исократ») «Пчела» дает аналогичный совет: «Друга ищи не мила тебе деющася, ни по тебе молвяща, но крепкаго думцю и полезнаго тебе иуща и противящася непоставным твоим словом» (стр. 63).